

ЗАТВЕРДЖЕНО
Виконкомом Української федерації
спорту інвалідів з УОРА
(протокол № 26 від 11 травня 2026 року)

Правила
спортивних змагань з футболу
серед осіб з наслідками дитячого церебрального паралічу

2026 рік

Правила змагань IFCPF 2025

(Переклад українською мовою)

Документ: «IFCPF Competition Rules 2025»

Вступ

«Міжнародна федерація футболу ДЦП» (IFCPF) є міжнародним керівним органом з футболу ДЦП. Офіційно створена у січні 2015 року, дисципліна «футбол ДЦП» стала самостійним видом спорту після 37 років функціонування у складі «Cerebral Palsy Sport and Recreation Association» (CPISRA).

IFCPF відповідає за керівництво, управління та розвиток футболу ДЦП. Керівництво здійснюється Правлінням, обраним членами федерації, та управлінською командою, призначеною Правлінням для забезпечення щоденної діяльності організації.

Організація є міжнародною спортивною федерацією, визнаною МПК (Міжнародним Паралімпійським Комітетом). Футбол ДЦП (футбол 7x7) входив до програми Паралімпійських ігор починаючи з Паралімпійських ігор 1984 року в Нью-Йорку та Сток-Мандевілі.

Цей документ

Цей документ встановлює Правила змагань IFCPF, які застосовуються до всіх санкціонованих IFCPF турнірів з футболу ДЦП. Правила змагань IFCPF повинні використовуватись разом із чинною редакцією «IFCPF Modifications to the Laws of the Game» (зміни до правил).

Усі матчі повинні проводитися відповідно до чинної редакції «IFCPF Modifications to the Laws of the Game», доступної на сайті IFCPF.

Оновлення 2025

Усі оновлення на 2025 рік у документі виділені підкресленням та жовтим кольором в оригінальному тексті.

Жіночий футбол ДЦП

Футбол ДЦП є офіційною назвою виду спорту. Жіночий футбол ДЦП означає формат проведення змагань із додатковими модифікаціями правил для розвитку жіночого напряму спорту. IFCPF впровадила відповідні зміни з метою збільшення участі жінок та подальшого переходу до єдиних правил для всіх спортсменів.

01 Учасники змагань

Кожна команда-учасник автоматично зобов'язується дотримуватись цих правил та забезпечити їх дотримання всіма

гравцями, тренерами, менеджерами, офіційними представниками, медіаофіцерами, делегатами, гостями та іншими особами, які виконують обов'язки від імені команди (далі — «член делегації»).

Кожна команда повинна:

- бути членом IFCPF без заборгованостей;
- бути єдиною національною збірною, допущеною від відповідної країни;
- сплатити внесок за участь та всі супутні витрати до першого дня змагань;
- підтвердити участь та надати всю документацію, передбачену IFCPF та/або Організаційним комітетом.

02 Заміна учасника

У разі зняття або виключення будь-якого учасника рішення щодо заміни приймається IFCPF на власний розсуд.

03 Допуск гравців

Вік

Гравці повинні досягти 15-річного віку станом на 1 січня року проведення турніру.

Жіночий футбол ДЦП

Гравці повинні досягти 14-річного віку станом на 1 січня року проведення турніру.

Політика вікових винятків IFCPF

Національні федерації можуть подавати запити на вікові винятки для гравців, молодших за встановлений мінімальний вік.

Змагання U-21

Гравці повинні:

- досягти 14-річного віку станом на 1 січня року проведення змагань;
- бути молодшими 21 року станом на 1 січня року проведення змагань.

Змішані команди

Для підтримки розвитку жіночого футболу ДЦП допускається участь чоловіків та жінок у змішаних командах на рівні розвитку виду спорту (Participation та International Development). На світовому та регіональному рівнях змагання для чоловіків та жінок проводяться окремо.

04 Класифікація

IFCPF застосовує Класифікаційний кодекс МПК. Усі гравці повинні мати допустиме порушення та відповідати мінімальним критеріям порушення (МІС).

Спортивні класи на полі

- Кожна команда повинна постійно мати на полі щонайменше одного гравця класу FT1.
- Команда може мати максимум одного гравця класу FT3 на полі одночасно.
- У разі вилучення гравця FT1 команда не зобов'язана вводити іншого FT1.
- Контроль за дотриманням вимог під час замін здійснює четвертий арбітр. Остаточна відповідальність покладається на команду.

Навмисне введення в оману (ІМ)

Навмисне введення в оману щодо характеру або ступеня порушення є дисциплінарним порушенням та може призвести до дискваліфікації або відсторонення терміном від 1 до 4 років.

05 Заявка на змагання

Турнір офіційно починається з першого дня класифікації. Усі команди повинні прибути до початку турніру, якщо інше не повідомлено IFCPF.

Перед змаганнями

Команди повинні:

- подати Medical Diagnostics Form (MDF);
- за 4 тижні до турніру подати фінальний список гравців;
- фінальний список може містити максимум 14 гравців;
- у жіночому футболі ДЦП — максимум 10 гравців.

Після завершення терміну подання заявки зміни допускаються лише у виняткових випадках за погодженням IFCPF та оргкомітету.

Під час змагань

Після початку турніру зміни до заявок не допускаються.

06 Ігрова форма та спонсорство

Розміщення спонсорських логотипів на формі дозволяється. Усі логотипи повинні бути погоджені IFCPF щонайменше за 4 тижні до турніру.

Номери гравців

- Дозволені номери від 1 до 99.
- Номер 1 резервується для воротаря.

- Номери повинні бути на футболці спереду і ззаду та на шортах.

Комплекти форми

Команди повинні мати:

- два комплекти польової форми;
- два комплекти воротарської форми контрастних кольорів.

07 Формат змагань та система нарахування очок

За перемогу:

- 3 очки

За нічию:

- 1 очко

За поразку:

- 0 очок

Критерії визначення місць

1. Кількість очок
2. Різниця м'ячів
3. Кількість забитих м'ячів
4. Особисті зустрічі
5. Дисциплінарні бали
6. Жеребкування ІФСРФ

Дисциплінарні бали

- жовта картка: -1
- непряма червона: -3
- пряма червона: -4
- жовта + пряма червона: -5

Обмеження різниці м'ячів

Максимальна різниця м'ячів, яка враховується у таблиці — 10 м'ячів.

08 Додатковий час та післяматчеві пенальті

Додатковий час складається з:

- двох таймів по 10 хвилин;
- перерви 5 хвилин між основним та додатковим часом.

Жіночий футбол ДЦП

Два тайми по 8 хвилин.

Післяматчеві пенальті:

- по 3 удари з позначки для пенальті;
- далі — до першої переваги після однакової кількості ударів.

09 Жовті та червоні картки

Арбітр має право застосовувати дисциплінарні санкції з моменту передматчевого виходу на поле і до остаточного завершення матчу. Гравець або офіційний представник команди, який отримав пряму червону картку, автоматично пропускає наступний матч.

10 Дисциплінарні питання

Дисциплінарний комітет IFCPF розглядає всі дисциплінарні питання до, під час та після матчів.

Комітет може:

- накладати додаткові дискваліфікації;
- знімати очки;
- виключати команду з турніру.

11 Апеляції

Апеляція подається:

- протягом 1 години після повідомлення;
- повний пакет — протягом 24 годин;
- разом із внеском 100 євро.

12 Страхування

Команди несуть відповідальність за належне страхування всіх членів делегації від:

- травм;
- нещасних випадків;
- хвороб;
- ризиків під час подорожей.

13 Медичне забезпечення

Кожна команда повинна мати щонайменше одного медичного працівника у технічній зоні під час матчів.

Струс мозку

Гравець із підозрою на струс мозку не повинен повертатися у гру без дозволу лікаря команди.

14 Захист та добробут

IFCPF визнає пріоритет безпечного та позитивного середовища без насильства та дискримінації.

15 Чистий спорт

IFCPF застосовує антидопінговий кодекс WADA. Допінг суворо заборонений.

16 Маніпулювання результатом матчу

Будь-які дії, спрямовані на навмисну зміну результату або перебігу матчу для отримання неправомірної переваги, заборонені.

17 Командні наради

Представник кожної команди зобов'язаний бути присутнім на всіх офіційних нарадах.

18 Зворотний відлік дня матчу

Команди повинні дотримуватись офіційного таймінгу дня матчу. Порушення можуть призвести до дисциплінарних санкцій.

19 Повага

Усі учасники повинні:

- поважати арбітрів;
- поважати суперників;
- утримуватись від дискримінації;
- дотримуватись спортивної етики;
- підтримувати інклюзивність.

Протокол «ТІЛЬКИ КАПІТАН»

Після важливих рішень арбітр може дозволити комунікацію лише капітану команди.

20 Зняття команди, непроведені та перервані матчі

Якщо матч перервано:

- після 45 хвилин — рахунок залишається чинним;
 - до 45 хвилин — матч дограється або переграється.
- Якщо команда має менше 4 гравців:
- супернику зараховується перемога 10:0.

21 Блискавка

Матч призупиняється, якщо між спалахом блискавки та громом проходить менше 30 секунд.

22 Температурні умови

IFCPF може:

- переносити матчі через спеку;
- вводити перерви для охолодження;
- вводити перерви на напої.

23 Висота над рівнем моря

Ризик гірської хвороби починається з висоти понад 2000 м.

24 Штрафні внески

Мінімальні штрафи:

- незначне порушення — 100 євро;
- серйозне порушення — 250 євро.

25 Форс-мажор та непередбачені питання

Усі питання, не передбачені цими правилами, вирішуються IFCPF.

Модифікації IFCPF до Правил гри IFAB 2025 (Переклад українською мовою)

Документ: «IFCPF Modifications to the IFAB Laws of the Game 2025»

Вступ

Цей документ визначає модифікації IFCPF до Правил гри IFAB, які застосовуються на всіх санкціонованих IFCPF змаганнях з футболу ДЦП. Документ використовується разом із чинною редакцією Правил змагань IFCPF.

Ці зміни до Правил гри IFAB для футболу ДЦП (футбол 7x7) повинні застосовуватися разом із чинною редакцією Правил гри IFAB.

За погодженням із відповідною національною футбольною асоціацією та за умови збереження основних принципів Правил гри допускається модифікація:

- кількості гравців;
- розмірів поля;
- характеристик м'яча;
- розмірів воріт;
- тривалості таймів;
- використання зворотних замін;
- застосування тимчасових вилучень («sin bins»).

Оновлення 2025

Усі оновлення на 2025 рік в оригіналі підкреслені та виділені жовтим кольором.

Жіночий футбол ДЦП

Жіночий футбол ДЦП включає додаткові модифікації правил для розвитку жіночого напряму спорту. Усі відповідні зміни в оригіналі виділені синім кольором.

01 Поле для гри

Правило 1 Правил гри IFAB застосовується з такими винятками.

Розмітка поля

Центральна позначка розташовується посередині середньої лінії. Навколо неї наноситься центральне коло радіусом 7 м.

Розміри поля

- довжина бокової лінії — 70 м;
 - довжина лінії воріт — 50 м.
- IFCPF допускає відхилення:

- до 3,5 м по довжині;
- до 2,5 м по ширині.

Воротарський майданчик

Від кожної стійки воріт проводяться лінії:

- на 4 м всередину поля;
- паралельно лінії воріт.

Штрафний майданчик

Від кожної стійки воріт:

- по 11 м всередину поля;
- з'єднуються лінією паралельно лінії воріт.

Позначка для пенальті

Позначка для пенальті:

- 9 м від центру воріт;
- дуга штрафного майданчика — радіус 7 м.

Ворота

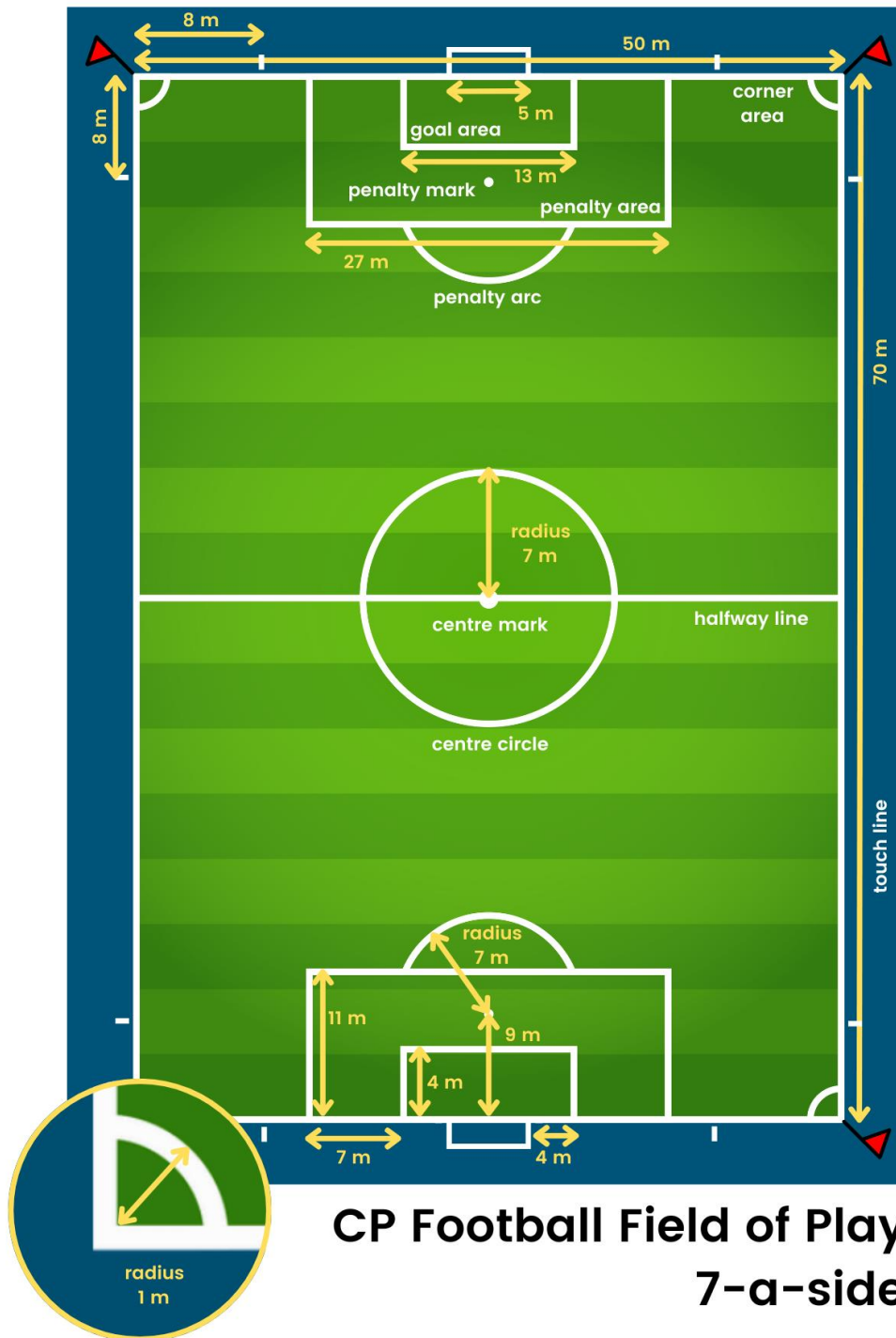
- ширина — 5 м;
- висота — 2 м.

Схема поля 7х7

На сторінці нижче документа наведена повна схема поля футболу ДЦП 7х7 із усіма офіційними розмірами та розміткою.

Схема поля 5х5

На сторінці нижче документа наведена схема поля 5х5 для жіночого футболу ДЦП.





Жіночий футбол ДЦП

Розміри поля

- довжина — 50 м;
- ширина — 35 м.

Центральне коло

Радіус — 5 м.

Воротарський майданчик

- 2 м від стійок;
- глибина — 4 м.

Штрафний майданчик

- 5 м від стійок;
- глибина — 9 м;
- пенальті — 7 м;
- дуга — радіус 5 м.

02 М'яч

Правило 2 Правил гри IFAB застосовується без змін.

03 Гравці

Правило 3 Правил гри IFAB застосовується з такими винятками.

Кількість гравців

Матч проводиться між двома командами:

- максимум 7 гравців;
- один із них — воротар.

Матч не може розпочатися або продовжуватися, якщо команда має менше 4 гравців.

Жіночий футбол ДЦП

- максимум 5 гравців;
- мінімум 3 гравці для продовження матчу.

Заміни

Кожна команда:

- може використати максимум 5 запасних;
- має максимум 3 можливості для проведення замін;
- заміни через травму враховуються;
- заміни у перерві не враховуються як окрема можливість.

Додатковий час

У додатковий час:

- дозволяється 1 додаткова заміна;
- дозволяється 1 додаткова можливість для заміни.

Жіночий футбол ДЦП

Додаткова заміна не надається.

Тимчасова заміна через струс мозку (TCS)

Команди повинні дотримуватися політики IFCPF щодо тимчасових замін через струс мозку.

Основні положення

- тимчасова заміна дозволяється при підозрі на струс мозку;
- TCS може перебувати на полі максимум 10 хвилин;
- після цього:
 - гравець повертається;
 - або заміна стає постійною;
 - або команда грає у меншості.

Усі дисциплінарні санкції, отримані TCS, зараховуються відповідному гравцю.

Класифікаційні вимоги на полі

Команди повинні дотримуватися вимог щодо спортивних класів, встановлених у Правилах змагань IFCPF.

Якщо команда порушує вимоги щодо кількості спортивних класів:

- головний тренер отримує попередження;
- команда повинна виправити порушення через заміну;
- така заміна враховується як використана заміна та можливість для заміни.

04 Екіпірування гравців

Дозволяється використання безпечного підтримувального обладнання:

- тейпів;
- ортезів;
- шин;
- еластичних фіксаторів.

Усе обладнання повинно бути погоджене:

- головним класифікатором IFCPF;
- менеджером арбітрів IFCPF.

05 Арбітр

Система відеоперегляду (VR)

Відеоперегляд застосовується лише за наявності обладнання, затвердженого LOC.

VR використовується у випадках:

- гол / не гол;
- пенальті / не пенальті;
- пряма червона картка;
- помилкова ідентифікація гравця.

Процедура відеоперегляду

- перегляд здійснюється до поновлення гри;
- рішення змінюється лише при очевидній помилці;
- сторонні відеозаписи використовувати заборонено.

Гравець або офіційний представник команди отримує попередження за:

- надмірні жести щодо перегляду;
- вимогу відеоперегляду.

06 Інші офіційні особи матчу

Правило 6 IFAB застосовується без змін.

07 Тривалість матчу

Матч складається з:

- двох таймів по 30 хвилин.

Жіночий футбол ДЦП

- два тайми по 25 хвилин.

08 Початок та поновлення гри

Під час початкового удару суперники повинні перебувати:

- не ближче 7 м до м'яча.

Жіночий футбол ДЦП

- не ближче 6 м.

09 М'яч у грі та не в грі

Правило 9 IFAB застосовується без змін.

10 Визначення результату матчу

Післяматчеві пенальті

- по 3 удари;
- далі — до переваги однієї команди після однакової кількості ударів.

Прирівняти («Reduce to Equate»)

Якщо одна команда має більше гравців перед серією пенальті, вона повинна скоротити кількість виконавців до рівної кількості із суперником.

11 Положення «поза грою»

Правило «поза грою» не застосовується.

12 Порухнення правил та недисциплінована поведінка

Атакуючий гравець не має права перебувати у воротарському майданчику суперника під час виконання штрафного удару.

Порушення карається непрямим вільним ударом.

13 Штрафні удари

Під час виконання штрафного удару суперники повинні перебувати:

- не ближче 7 м до м'яча.

Жіночий футбол ДЦП

- не ближче 6 м.

14 Пенальті

Усі гравці, окрім виконавця та воротаря:

- повинні перебувати не ближче 7 м від позначки для пенальті.

Жіночий футбол ДЦП

- не ближче 6 м.

15 Вкидання м'яча

Гравець може:

- виконати звичайне вкидання;
- або ввести м'яч перекочуванням по землі.

М'яч повинен торкнутися землі не далі 1 м від місця введення.

16 Удар від воріт

Правило 16 IFAB застосовується без змін.

17 Кутовий удар

Суперники повинні перебувати:

- не ближче 7 м від кутового сектора.

Жіночий футбол ДЦП

- не ближче 6 м.

18 Форс-мажор та непередбачені питання

Усі питання, не передбачені цими модифікаціями Правил гри IFAB, вирішуються IFCPF.